

# Che puoi tu farmi Amore

Ruggiero Giovannelli (c.1560-1625)

*Li amorosi ardori di diversi musici a 5 voci* (Angelo Gardano, Venice, 1583)

Canto

Quinto

Alto

Tenore

Basso

Che puoi tu far-mi A-mo - re S'in me non è più'l co -

Che puoi tu far - mi A-mo - re S'in me non è più'l co -

Che puoi tu far - mi A-mo - - re S'in me non è più'l co -

S'in me non è più'l co -

5

re? che puoi tu far - mi A-mo - re s'in me non è più'l co - re? An - zi or più te -

re? che puoi tu far-mi A-mo - re s'in me non è più'l co - re? An - zi or più te - mo'l

re? che puoi tu far-mi A-mo - re s'in me non è più'l co - re? An - zi or più te -

re? Che puoi tu far-mi A-mo - re s'in me non è più'l co - re? An - zi or più -

Che puoi tu far - mi A-mo - re S'in me non è più'l co - re? An - zi or più te -

10

mo'l tuo fie - ro mar - ti - - re, Che non tro-van-do il cor do - ve fe-ri - re, che non tro-van-do il

tuo fie - ro mar - ti - re, Che non tro-van-do il cor do-ve fe-ri - re, che non tro-van-do il

mo'l tuo fie - ro mar - ti - re, Che non tro-van-do il cor do-ve fe-ri - re, che non tro-van-do il

- te - mo'l tuo fie - ro mar - ti - re, Che non tro-van-do il cor do-ve fe-ri - re, che non tro-van-do il

mo'l tuo fie - ro mar - ti - - re, Che non tro-van-do il

15 20

cor do-ve fe-ri - re Far-rai nel -l'al-ma la pia - ga mor-ta - le E fi - ni-  
 cor do-ve fe-ri - re Far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor-ta - le E fi - ni-rà il mio  
 cor do-ve fe-ri - re Far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor - ta - le E fi - ni-rà il mio  
 cor do-ve fe-ri - re Far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor - ta - le  
 cor do-ve fe-ri - re, Far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor - ta - le,  
 rà il mio ma - le, e fi - ni-rà il mio ma - le, far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor - ta -  
 ma - le, e fi - ni-rà il mio ma - le, far - rai nel-l'al - ma la pia - ga  
 ma - le, e fi - ni-rà il mio ma - le, far - rai nel-l'al - ma la pia - ga mor -  
 E fi - ni-rà il mio ma - le, far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor -  
 far-rai nel-l'al - ma la pia - ga mor -  
 le e fi - ni-rà il mio ma - le, e fi - ni-rà il mio ma - le.  
 - mor - ta - le e fi - ni-rà il mio ma - le, e fi - ni-rà il mio ma - le.  
 ta - - le e fi - ni-rà il mio ma - le, e fi - ni - rà il mio ma - le.  
 ta - - le e fi - ni - rà il mio ma - le.  
 ta - - le E fi - ni-rà il mio ma - - le.

25 30

Che puoi tu farmi Amore  
 s'in me non è più'l core?  
 Anzi or più temo'l tuo fiero martire,  
 che non trovando il cor dove ferire  
 farrai nell'alma la piaga mortale  
 e finirà il mio male.

What can you do to me, Love,  
 if my heart is no longer in me?  
 Indeed, now I fear your cruel torment more,  
 for in not finding my heart to strike,  
 you will deal a mortal blow to my soul,  
 and my pain will end.

*translation by editor*